

# The Presbyterian ;

## A MISSIONARY AND RELIGIOUS RECORD

OF THE

PRESBYTERIAN CHURCH OF CANADA IN CONNECTION WITH THE CHURCH OF SCOTLAND.

CONDUCTED BY A COMMITTEE OF THE LAY ASSOCIATION OF MONTREAL.

### CONTENTS.

	Page		Page		Page
<b>THE CHURCH IN CANADA</b>		<b>CORRESPONDENCE</b>		Tunis Mission	83
Rev. Mr. Spence of Bytown - - -	77	Reply to "A Teacher" - - -	82	Karlsruhe Mission - - -	91
Next Meeting of Synod - - -	77	Letter from Rev. Nor. McLeod of Dalkeith, Scotland - - -	82	MISCELLANEOUS - - -	92
Queen's College, Prize List, &c. - - -	77	The Holy Ministry, by "A Minister" - - -	83	Ministers' Widows' and Orphans' Fund - - -	92
French Protestant Mission - - -	79	<b>REVIEWS</b>		Lay Association of Montreal - - -	92
Presbytery of Montreal - - -	79	"The Last Days," by Dr. D'Aubigné - - -	85	Collections for French Mission - - -	92
Presbytery of Hamilton - - -	80	Posthumous Works of Dr. Chalmers - - -	87	Donations from St. Paul's Church, Montreal - - -	92
Historical Sketch of Georgetown Church, Beauharnois - - -	80	<b>JEWS' CONVERSION</b>		Subscriptions to Presbyterian - - -	92

No. 6, June, 1848.

Price 2s. 6d. per annum.

It is particularly requested that Communications for "The Presbyterian" be in future sent in before the 20th of each month.

Ministers are, also, respectfully requested to draw the attention of their Congregations from the pulpit to the objects which "The Presbyterian" has in view, as it has been ascertained that many of our Brethren are ignorant of the existence of such a Religious Periodical, and of the low price at which they can procure it.

### The Presbyterian.

#### THE CHURCH IN CANADA.

The Rev. Mr. Spence, accompanied by Mrs. Spence, was to leave Greenock for Montreal about the middle of May. Our friends in Bytown, therefore, may expect to see their new Clergyman towards the end of June.

#### NEXT MEETING OF SYNOD.

"The Synod appointed their next Meeting to be held in St. Andrew's Church, in the City of Montreal, on the Second Wednesday in July, 1848, at Seven o'clock, P. M."—*Extract from Minutes of 1847.*

The time appointed for the Meeting of Synod is fast approaching; and it is hoped that all, who have business to bring forward, will be prepared in time. It is very desirable that there should be a full attendance of both Ministers and Elders: and it should be borne in mind that liberal contributions to the Synod Fund, and to the Synod's French Mission Fund, are expected to be forwarded by every Congregation.—*Communicated.*

#### QUEEN'S COLLEGE. ANNUAL GENERAL EXAMINATION.

KINGSTON, MAY 24, 1848.

##### PRIZE LIST.

##### CLASSICS.

##### Senior Greek Class.

*Greek Prose Essay.*—Donald McLennan, Glengarry. William Johnson, Nelson.  
*Translation into Latin Iambics* from *Œdipus Tyrannus.*—Donald McLennan.  
*Greek Verse (on Hope)*—William Johnson.  
*Translation into Greek* from Cicero *Pro Lege Manilia*, Cap. XI. from the words "Jam vero virtuti Cn. Pompeii," to "Captas urbes esse sociorum." James McLennan, Glengarry. William Johnson.  
*Translation into Latin* from Demosthenes *De Corona.*—Kenneth McLennan.  
*Essay on Greek Metres.*—Donald McLennan; John McLennan; John Hamilton.  
*General Proficiency.*—Donald McLennan.  
*Attention and Good Conduct.*—K. McLennan.

##### Junior Greek Class.

*English Prose.* Translation of the account of the Death of Panthea.—George Malloch, Brockville.  
*Greek Prose Essay on Education.*—John Hugh McKerras, Cornwall. David Watson, Williams.  
*Latin Prose.* Translation from Greek "Agesilaus at Ephesus."—John McKerras; Alexander E. Fraser, Glengarry; D. Watson.  
*Tabular Paradigms of Greek Verbs.*—J. H. McKerras.  
*General Proficiency.*—David Watson.

##### Senior Latin Class.

*English Verse,* Translation, Horace, Odes, Book III, Ode 3.—William Johnson.  
*English Essay.* Life and Writings of Cicero.—Daniel Heenan.  
*Latin Verse.* Battle of Salamis.—William Johnson.  
*Latin Verse.* Translation from the Iliad, Book III, v. 21—38.—James McLennan; John McLennan.  
*General Proficiency.*—James McLennan; Daniel Heenan.

##### Junior Latin Class.

*Latin Prose.* De Magnitudine Imperii Romani.—J. H. McKerras.

*Latin Verse.* Winter.—David Watson.  
*Essay on Horatian Metres.*—J. H. McKerras.  
*Geographical Exercise on Greece.*—George Malloch.

*English Verse.* Translation of Horace, Odes, Book II., 16.—David Watson.

*English Essay.* Evils of War.—A. G. Fraser.  
*General Proficiency.* J. H. McKerras.  
*Attention and Good Conduct.*—Augustus Thibodo.

##### Junior Mathematics.

*Best Geometricians.*—1. David Watson, Williams, London; John H. McKerras, Cornwall, (Equal). 2. George W. Malloch, Brockville. 3. John Ranson, Kingston.  
*Best Exercises in Geometry.*—David Watson.  
*Best in Trigonometry.*—John H. McKerras.  
*Best Algebraists.*—1. John H. McKerras. 2. George W. Malloch. 3. David Watson.  
*Best Exercises in Algebra.*—1. John H. McKerras. 2. George W. Malloch.  
*Written Examinations.* 1. J. H. McKerras. 2. David Watson.  
*General Merit.*—Charles Legge, Gananoque; Alexander George Fraser, Williamstown.  
*Good Conduct in Class.*—Alex. George Fraser.

##### Senior Mathematics.

*Best Mathematicians, (2nd year).*—Jas. McLennan, Glengarry; William Johnson, Nelson, (Equal). Do. 3d year.—Kenneth McLennan, Glengarry.  
*Best Exercises.*—James McLennan, William Johnson.  
*Best Written Examinations.* 1. James McLennan. 2. W. Johnson.  
*General Diligence and Proficiency.*—Daniel Heenan, Glengarry.  
*Good Conduct in the Class.*—Daniel Heenan; John McLennan.

##### Third Mathematics.

*Best Mathematician.* Daniel McLennan, Glengarry. 2nd ditto, Kenneth McLennan.  
*Best Exercises.* Donald McLennan.  
*Best Written Examinations.* Donald McLennan.

##### Logic and Rhetoric.

*Essay on Historical Composition.* 1. Donald McLennan. Kenneth McLennan, Archibald Fraser, Glengarry, Neil McGillivray, Glengarry, John M. Hamilton, Kingston, (Equal).